



La  
Coquille

**RAPPORT**  
**D'ACTIVITÉ 2025**  
ASSOCIATION LA COQUILLE

# SOMMAIRE

Message du président	3
Contexte	6
Organisation et structure	10
Hébergement	14
Animations	20
Finances	26
Remerciements	30

## *Impressum:*

*Association La Coquille – Rapport d'activité 2025 / édition de février 2026*

*Ont contribué à sa rédaction:*

*Amélie Hinterholz, Pierre Schneider, Jean-Marie Rotzer.*

*Merci aux correctrices, correcteurs et photographes.*

*Merci à Alexia Nobs pour sa mise en forme.*

# MESSAGE DU PRÉSIDENT



Le proverbe dit que les jours se suivent et ne se ressemblent pas. Pour la Coquille, heureusement qu'il en a été de même pour l'année passée par rapport à la précédente. Après 2024, lorsqu'en fin d'année notre Association s'est à nouveau retrouvée dans une situation si délicate qu'une cessation de ses activités se profilait, 2025 peut être qualifiée d'année favorable, fruit d'une nouvelle dynamique.

Les actions décidées par le comité et mises en œuvre avec la collaboration efficace de la gérance ont permis de retrouver sérénité et optimisme, gages de la réussite. Toute l'équipe a travaillé dans un excellent état d'esprit et les résultats financiers ont logiquement suivis.



Tout au long de 2025, nous avons continuellement investi pour poursuivre l'amélioration de la qualité des chambres. Plusieurs lits et matelas ont été remplacés, du petit mobilier a été acquis pour le confort de nos hôtes, la literie a été complétée. Une banque nous ayant offert trois canapés, nous les avons disposés au 2ème étage de notre bâtiment principal, créant ainsi un séjour propice à la lecture, au travail ou à la discussion dans un endroit calme. En fin d'année, la rénovation de cette pièce et de la chambre attenante mettait la touche finale pour que ces espaces soient attractifs et chaleureux.

Au début du printemps, La Coquille a été inscrite sur Booking. Les réservations de clients utilisant ce site sont rapidement venues et la hausse de la fréquentation est en partie attribuable à cette action. Forts de ce premier succès, notre offre a été proposée sur Expedia et le sera probablement sur AirBnB en 2026. Pour rendre leur séjour le plus pratique possible, nos clients peuvent aussi régler leur dû par Twint, carte de débit ou de crédit. Bien que ces améliorations soient synonymes de frais, les avantages enregistrés les compensent entièrement et La Coquille est désormais visible bien au-delà des frontières cantonales.

Même si l'augmentation de la fréquentation touristique fut l'une de nos préoccupations majeures, nous n'avons pas pour autant laissé de côté l'accueil social et l'animation. Les bons contacts que nous entretenons avec la Fondation en faveur des adultes en difficultés sociales (FADS) et le service d'aide aux victimes (SAVI) nous ont amenés à héberger plusieurs personnes envoyées par ces institutions.

L'un des rares bémols de 2025 aura été l'annonce de la résiliation du bail du garage. Fin septembre, nous avons évacués tout le matériel qui y était stocké ainsi que dans une cave attenante. Nous étions à la fois soulagés par ce tri, mais aussi affectés de devoir nous séparer d'équipements utilisés lors des dernières éditions de la fête de La Coquille. Ayant perdu l'espace permettant aux cyclistes d'y abriter leurs vélos, nous avons cherché une autre possibilité dans les alentours, pour l'instant sans succès.

2025 ayant été une année favorable pour la reconstruction de La Coquille, le comité et la gérance aborde 2026 avec confiance et optimisme. Il n'en demeure pas moins que les finances de La Coquille sont encore fortement dépendantes des dons. L'objectif est donc d'arriver à s'en dissocier pour pérenniser le fonctionnement de l'Association. Par ailleurs, il s'agit également de doter le comité de forces nouvelles, pour augmenter un effectif trop faible par rapport aux tâches et remplacer les personnes qui y œuvrent bénévolement depuis de nombreuses années.

CONTEXTE

## BUTS DE LA COQUILLE

Statutairement, l'Association La Coquille a pour buts de :

- faire vivre et animer la maison ;
- proposer un accueil social, culturel et touristique dans une dynamique favorable au respect, à la dignité et à l'estime de soi ;
- soutenir ainsi qu'organiser ou coordonner les projets socioculturels inhérents au vivre ensemble et au pouvoir d'agir des individus.

Concrètement, La Coquille est un lieu accueillant et chaleureux où :

- pendant leur voyage, les touristes viennent se reposer ;
- femmes et hommes, avec ou sans enfants, y trouvent un refuge lorsque la vie devient compliquée pour toutes sortes de raisons ;
- les artistes s'y ressourcent lors d'évènements culturels auxquels ils participent ;
- des personnes à la recherche d'un emploi ou d'un logement peuvent y élire domicile momentanément.



La Coquille est donc un point de rencontre de gens, de tous âges et de toutes conditions sociales, vivant des situations pouvant être fort différentes. La tolérance et le respect d'autrui y sont cultivés, amenant des moments de partage, voire de soutien réciproque, essentiels pour vivre ensemble en bonne entente.

Complément aux structures institutionnelles existantes, La Coquille fait indirectement partie du système de protection sociale sans pour autant être financièrement soutenue par le Canton. Néanmoins, l'Association tient à ce que les prix demandés permettent à chacune et chacun d'être accueilli.

Outre son offre d'hébergement, La Coquille propose tout au long de l'année diverses animations visant à créer des espaces de rencontre, que ce soit autour d'un jeu, d'un bricolage, d'un repas ou dans des activités festives. Elle joue donc un rôle relationnel important à l'échelle du quartier et de la ville.

La salle dite polyvalente de La Coquille est également disponible pour d'autres associations, qu'elles soient existantes ou naissantes, favorisant ainsi l'évolution des structures sociales locales. Les artistes peuvent y exposer leurs œuvres à des conditions attrayantes.



## COLLABORATION AVEC D'AUTRES STRUCTURES DU CANTON

**Dans le cadre de l'accueil à caractère social, La Coquille héberge occasionnellement des personnes qui nous sont envoyées par des institutions officielles, lorsque celles-ci sont débordées ou que notre offre est mieux adaptée à la situation de ces personnes.**

Nos conditions d'accueil, souples et sans complications administratives, conviennent aux personnes peu à l'aise avec les structures étatiques ou paraétatiques.

La Coquille est un partenaire d'associations à buts culturels, notamment pour l'hébergement des artistes ou de leurs bénévoles à l'occasion des événements qu'elles organisent.

En 2025, l'Association La Coquille a pu collaborer avec les institutions citées ci-dessous :

*FADS – Fondation en faveur des Adultes en Difficultés Sociales*

*SAVI – Service d'Aide aux Victimes*

*Service social de la Ville de La Chaux-de-Fonds*

*Association Agora – La Plage des Six Pompes*

*Association Ludesco*

*Association du Centre de culture ABC*

*Service de la Jeunesse de la Ville de La Chaux-de-Fonds*

*Service des espaces publics de la Ville de La Chaux-de-Fonds*

*Tourisme Neuchâtelois*

# ORGANISATION ET STRUCTURE

## COMITÉ

**Les membres du comité de l'Association La Coquille sont bénévoles. En 2025, au cours de 13 séances et d'entente avec le personnel, ils ont décidé de la stratégie à suivre et vérifié le bon fonctionnement de l'hébergement et des animations. Les principales tâches du comité sont de gérer les ressources humaines ainsi que les aspects administratifs et financiers, dont les recherches de fonds.**

Lors de l'assemblée générale du 30 mars 2025, M. Patrick Turtschi a présenté sa démission du comité et Mme Nancy Kaenel-Rossel y a été élu. Fin 2025, la composition du comité était la suivante :

Pierre Schneider, depuis 2024, président

Roman Winiger, de 2019 à 2021 et depuis 2022, vice-président

Jean-Marie Rotzer, depuis 2011, membre

Nancy Kaenel Rossel, depuis 2025, membre.

L'Association est valablement engagée par la signature collective du président et d'un autre membre du comité.

# COLLABORATRICES ET COLLABORATEURS

Les collaboratrices et collaborateurs sont chargées, de manière générale, des tâches opérationnelles garantissant que les missions de l'Association soient remplies. Il s'agit plus particulièrement de: l'accueil des hôtes; de la décoration et du nettoyage des chambres et autres locaux; de la gestion des animations; de l'entretien de la literie; de l'émission des factures et leur saisie dans la comptabilité; du suivi des paiements.

En 2025, les changements suivants ont eu lieu au sein des ressources humaines:

- À partir du 1er février, **Magali Richard** a été promue co-gérante avec un taux d'activité de 40%.
- À partir du 1er février, **Amélie Hinterholz** a été confirmée comme co-gérante et responsable de l'animation, avec un taux d'activité ramené à 50%.
- À partir du 1er novembre, vu le nombre important d'heures supplémentaires induit par la forte augmentation de la fréquentation de l'hébergement les mois précédents, les taux d'activité de **Amélie Hinterholz** et **Magali Richard** ont été augmentés de 10%.

Au 31 décembre, l'effectif du personnel de l'Association se composait de:

- **Amélie Hinterholz**, adjointe à la responsable de la gérance et responsable de l'organisation des animations, au bénéfice d'un contrat à durée indéterminée avec un taux d'activité de 60%;
- **Magali Richard**, responsable de la gérance de l'hébergement, au bénéfice d'un contrat à durée indéterminée avec un taux d'activité de 50%;
- **Stéphanie Hügli**, comptabilité, au bénéfice d'un contrat à durée indéterminée avec un taux d'activité de 5%.

De plus, les collaboratrices suivantes ont contribué irrégulièrement au bon fonctionnement de l'hébergement en étant rémunérées sur la base d'un salaire horaire:

- **Ester Rossel**, intendance;
- **Clara Assouhou**, intendance;
- **Séverine Rohrbach**, remplacements pour la gérance;
- **Amélie Thiébaud**, remplacements pour la gérance.

## LOCAUX

L'Association La Coquille occupe des locaux dans un bâtiment principal à la rue du 1er-Mars 14, propriété de la Fondation La Maison de La Coquille, et dans un bâtiment annexe à la rue du Versoix 7, propriété de la Société Coopérative André Corswant. Selon l'autorisation délivrée par le Service cantonal des affaires vétérinaires (SCAV), ce sont au maximum 33 lits qui peuvent être exploités par la Coquille.

Fin 2024, le comité et la Fondation ont entamé des réflexions pour le réaménagement des espaces du 2ème et 3ème étages du bâtiment principal. La décision avait alors été prise de louer toute la surface du 3ème étage dès le 1er mars 2025. En novembre, l'Association a financé l'installation d'une porte au 3ème étage permettant au locataire d'avoir un appartement correspondant aux usages, isolé des autres locaux.

En novembre également, deux pièces du 2ème étage du bâtiment principal ont été entièrement rénovées, les travaux étant financés à parts égales entre la Fondation et l'Association. Une banque ayant offert trois canapés, un séjour propice à la lecture, au travail ou à la discussion dans un endroit calme a ainsi été aménagé à ce même étage.

Ainsi, au 31 décembre 2025, 16 personnes pouvaient être accueillies dans 5 chambres du bâtiment principal et 13 personnes dans les 4 chambres du bâtiment annexe. Par rapport à fin 2024, la diminution du nombre de lits de 33 à 29 provient de la transformation d'une chambre en séjour au 2ème étage du bâtiment principal.

Le contrat de bail du garage et de la cave loués par La Coquille dans le bâtiment voisin a été résilié par son propriétaire au 30 septembre. Un espace de stockage mais aussi un endroit où abriter de manière sécurisée les vélos des touristes nous ont par conséquent été retirés. Après un tri sévère de tout le matériel qui y était entreposé, les objets les plus indispensables ont été déménagés dans le galetas. Pour les cyclistes, une autre possibilité dans les alentours est activement cherchée.

À la fin de l'été, Amélie a proposé à différentes personnes, membres ou proches de l'Association, de former une équipe pour réfléchir au devenir de la salle polyvalente. Le but est d'évaluer les locaux et de soumettre au comité une proposition pour des travaux visant à mieux équiper cette salle pour les expositions. 3 personnes ont répondu à cet appel.

## PROMOTION

Dans le but d'améliorer la visibilité de La Coquille sur internet et les réseaux sociaux, le comité a fait appel à une professionnelle pour réaliser un film promotionnel, mis en ligne au début de l'automne. Cet effort sera poursuivi, en particulier en renforçant l'activité sur les réseaux sociaux, afin qu'un plus large public ait connaissance de l'offre d'hébergement de La Coquille.

Citons aussi le fait qu'une troupe de La Plage a présenté un spectacle devant le bâtiment principal, faisant ainsi indirectement une publicité pour notre établissement.

HÉBERGEMENT

## SITUATION GÉNÉRALE

Le système informatique dont La Coquille s'est dotée depuis septembre 2024 pour la réservation et la facturation des nuitées a fait ses preuves, amenant de nombreux avantages par rapport à l'ancien mode de fonctionnement.

En raison des tarifs concurrentiels proposés, l'offre de La Coquille répond à une demande certaine en restant avantageuse par rapport à celle des hôtels ou des chambres d'hôtes de la région. Après l'inscription sur Booking, le nombre des réservations faites par ce site et les commentaires associés confirment l'attractivité de La Coquille pour les personnes ou les familles ne disposant que de peu de moyens financiers.



Confirmant le constat fait depuis 2023, les dortoirs sont nettement moins prisés que lors des premières années de La Coquille. Par ailleurs, si aucune chambre individuelle ou double n'est disponible, certains clients préfèrent renoncer à leur séjour ou fréquenter d'autres établissements plutôt que de dormir en dortoir. Ces derniers ne séduisent plus que les groupes qui, s'ils viennent encore, ont notablement raccourci la durée de leur séjour. Le comité a donc continué d'adapter la structure des chambres en transformant les chambres ayant un caractère de dortoir en chambre double ou familiale. Il a également décidé de limiter à 16 personnes la taille des groupes pouvant être accueillis à La Coquille, en raison de la volonté de réserver les chambres dans le bâtiment de la rue du Versoix pour l'accueil social.

# HÉBERGEMENT SOCIAL

La Coquille accueille les personnes qui ont besoin, parfois urgemment, d'un abri provisoire pour quelques jours ou plusieurs semaines. Elles y trouvent, le temps de faire les démarches nécessaires, un lieu de vie chaleureux et des contacts bienveillants. Les séjours de longue durée se font plutôt entre la fin de l'automne et le début du printemps.

Ce type d'accueil n'est possible que lorsqu'aucun encadrement spécifique n'est nécessaire. Sinon, les personnes doivent obligatoirement s'adresser aux institutions sociales disposant des structures adéquates, telles que la Fondation en faveur des adultes en difficultés sociales (FADS) ou le Service d'aide aux victimes (SAVI). Celles-ci font régulièrement appel à La Coquille lorsqu'elles ont besoin de places supplémentaires.

Il arrive pourtant que la gérance soit confrontée à des problèmes de cohabitation entre les différents type d'hébergement. Afin de réduire les possibilités de litige, le comité a décidé de privilégier l'accueil social dans les chambres du bâtiment de la rue du Versoix. Les activités socioculturelles proposées par l'animation n'intéressent que peu ce type de clientèle. Par contre, partager un repas, un café ou encore un goûter avec le personnel de l'Association sont appréciés car ils offrent un moment bienvenu de partage et une occasion d'entrer en contact avec d'autres personnes.

# HÉBERGEMENT TOURISTIQUE

Ce type de nuitées correspond aussi bien à des personnes de passage, solitaires, en couple ou en famille, qu'à des petits groupes, venant d'horizons différents mais ayant un point commun: de petits moyens pour voyager et se loger. Ces hôtes sont donc la recherche d'une solution à prix doux, à proximité du centre-ville, bénéficiant de commodités telles que la cuisine.

Pendant la belle saison, La Coquille est une étape prisée des cyclistes qui, en plus de la nuitée, ont la possibilité de recharger leur batterie ou d'effectuer des petites réparations. Toutefois, la météo influence grandement la fréquentation par ce type de touristes.



## HÉBERGEMENT CULTUREL

En 2025, La Coquille a de nouveau accueilli des personnes liées aux festivals Ludesco et La Plage. Bikini Test y a également fait son retour. D'autres acteurs culturels nous ont demandé d'héberger des personnes tels que, par exemple et sans être exhaustif, l'ABC, le Théâtre populaire romand, Neks culture, l'Ensemble Vortex, Quartier général ou La Turlutaine.

La collaboration avec La Plage a fait l'objet d'une discussion qui a permis de trouver un compromis acceptable par les deux parties. Il reste cependant nécessaire de poursuivre le dialogue pour trouver un meilleur accord afin de réduire les frais d'hébergement de La Plage, eu égard au faible budget dont dispose ce festival pour loger tous les artistes et les bénévoles.

Ce type d'hébergement répond au vœu de La Coquille de contribuer à ce que l'offre culturelle de La Chaux-de-Fonds reste riche et accessible à tout public.

## STATISTIQUES DES NUITÉES

Bien que le logiciel de gestion hôtelière ARHON ait été utilisé sur l'ensemble de l'année 2025, la structure de sa base de données ne permet pas de différencier les types de nuitée de la même manière qu'auparavant. Cependant, dans la comptabilité, les revenus de l'hébergement ont été imputés séparément entre les accueils touristiques, sociaux et ceux liés à une occupation professionnelle.

# ANIMATIONS

## DIMANCHES DE JEUX

9 éditions des dimanches de jeux ont eu lieu en 2025. La fréquentation a augmenté par rapport à l'année précédente, mais il a fallu diversifier les activités et proposer des loisirs créatifs pour conserver le public. Il n'y a donc plus beaucoup d'arguments pour continuer à proposer des jeux de société, l'idée étant plutôt de développer les activités créatives en 2026.

## ATELIERS DE JARDINAGE

Aucun bénévole n'ayant souhaité s'investir dans ces activités, les rendez-vous de jardinage ont pris fin en 2025. De nombreux bacs et différentes structures en mauvais état ont été éliminés afin de repartir sur une meilleure base. La gérance s'occupe désormais de l'entretien des espaces extérieurs, leur aménagement étant discuté avec le comité. De nouveaux bacs et un support à vélos ont ainsi été acquis et installés.

Des personnes du voisinages ont souhaité pouvoir organiser des grillades sur la terrasse. La première rencontre fut fixée le 20 juin dans le cadre de « Quartiers en fête », évènement soutenu par la Ville, la seconde en août à l'initiative d'une voisine. Ces deux rencontres ont eu du succès et bien mis en valeur une des rares terrasses du quartier.

## COURS DE DESSIN

Organisé par Anna Radionova, une bénévole de l'association, 35 après-midis de cours de dessins ont eu lieu en 2025. Les enfants représentent le public cible mais certains parents les accompagnent aussi. Au début, en octobre 2024, les cours étaient presque exclusivement fréquentés par des familles ukrainiennes. Puis, en 2025, des personnes du quartier et des francophones sont venus s'ajouter aux habitués grâce aux grands progrès d'Anna en français.

Une exposition a eu lieu à la fin de l'année scolaire et a coloré les murs de la Coquille jusqu'au mois d'août. Lors du vernissage, les enfants et leur professeure ont organisé une collecte en faveur de La Coquille, récoltant ainsi 100 frs.



## MARCHÉ DE PRINTEMPS

Comme les années précédentes, le Marché de Printemps est revenu le 17 mars saluer l'arrivée des beaux jours avec des plantons et de l'artisanat local. La Coquille y tenait un stand de boissons et de crêpes. Cet évènement a lieu grâce au soutien du Service de la jeunesse et de La Coquille, notamment grâce au dévouement de Amélie, notre responsable de l'animation.

Stands de vente :

- La Sombaille Jeunesse - Plantons de fleurs et légumes bio de La Chaux-de-Fonds
- Gready made et le bout du monde - Art et artisanat à partir de végétaux
- Scola Bombaïa - Réalisation en lien avec la nature

- Libellule design - Mobilier sur mesure, fabrication artisanale en acier et bois de la région
- Madame et Monsieur Lapin - Conserves maison et produits pour le quotidien
- La Pépinière sauvage - Légumes, plantes, arbres et arbustes adaptés au climat
- Aux milles pâtes - Pâtes artisanales bio et locales en sachet ou en vrac
- Fondation Élan - En mouvement vers l'insertion
- GAF (groupe d'autodéfense féministe) et J.K. Hamadi - Goodies et collages en faveur de l'Association SolSol

Animations

- Pro Natura Jeune - Création d'une fresque sur la biodiversité en milieu agricole
- Bill Holden et Thomi Steiger - Animation musicale
- Bon Pied Bon Art - Exposition dans la salle polyvalente de La Coquille
- Projection du film « Inestimables forêts » de Orane Burri au cinéma ABC, en présence de la réalisatrice
- Grimages avec Priska

Café et restauration

- Jé La Patate - Délicieuses patates garnies
- Bar de La Coquille - Boissons bio, chaudes et froides



## REMERCIEMENTS DES BÉNÉVOLES

Après le départ de plusieurs bénévoles entre fin 2024 et début 2025, de nouvelles personnes se sont annoncées et nous les remercions de tout cœur pour leur soutien à notre Association. Le 15 novembre, l'Association a offert une raclette aux 24 bénévoles venus pour l'occasion. Ces repas sont donc l'occasion le comité et les permanentes de faire leur connaissance et de nouer des liens sincères.

## REPAS

Dès l'automne, Amélie a régulièrement organisé des repas de différentes natures pour favoriser les rencontres entre les membres, les permanentes, le comité et toute personne intéressée par notre Association. Entre 6 et 12 personnes se sont retrouvées autour des tables, une modeste participation aux frais, variant entre 6 et 10 frs, leur étant demandée. Si le repas est un bon prétexte pour faire connaissance, l'idée est aussi d'ouvrir les portes de la maison à des personnes curieuses de découvrir les lieux.



## HALLOWEEN

À l'initiative d'une maman du quartier, cette fête a été célébrée par une activité à La Coquille. Afin d'offrir aux jeunes une sortie en toute sécurité pour la collecte des bonbons, des personnes du voisinage et l'ABC ont été sollicités pour ouvrir leurs portes aux monstres en tout genre ! 12 enfants ont participé à cette fête et 25 soupes, du thé et du vin chauds ont été servis.



## ACTIVITÉS DANS NOS MURS

Nos locaux sont utilisés par diverses entités ou associations pour leur développement de leurs activités :

- L'Association Soleil de l'Est-Ukrainien a organisé deux repas participatifs pour faire découvrir la cuisine de ce pays.
- Le groupe de percussion Haut-ROR est régulièrement venu répéter dans nos locaux pendant la saison hivernale.
- Colore le Monde a tenu son Assemblée générale.
- Le Groupement d'Autodéfense féministe a organisé un brunch en collaboration avec notre Association.
- Depuis juillet, l'Association SEL prônant un système local d'échange se réunit dans nos locaux.
- En août, La Plage a hébergé des artistes de La Nouvelle Vague dans nos chambres et une compagnie a utilisé la maison pour son spectacle.
- Début septembre, le service de la cohésion sociale a organisé une rencontre dans le but d'inscrire La Coquille dans son registre d'espaces disponibles à la location pour les différentes activités communautaires de La Chaux-de-Fonds.
- En septembre et octobre, La Coquille a arboré une banderole, à l'initiative du collectif La Bande de Rôle.
- Le week-end du Jeûne fédéral, La Turlutaine a utilisé la cuisine pour préparer le repas célébrant ses 30 ans.
- En décembre, le Service de la jeunesse et l'équipe de Mystère & Fantaisie ont testé un jeu.
- En décembre, le groupe jeunesse du WWF Neuchâtel a utilisé nos locaux pour une journée d'activités.
- 5 enfants entre 10 et 50 ans y ont fêté leur anniversaire dans la bonne humeur !

# CHIFFRES 2025

## COMMENTAIRE CONCERNANT LES FINANCES

Les comptes annuels sont établis selon les dispositions des articles 957 et suivants du Code suisse des obligations.

Le compte de résultats se solde avec un résultat positif d'un peu plus de CHF 5'000.-, encourageant pour l'avenir. Pour une comparaison objective avec l'année précédente, il faut lui ajouter les quelque CHF 21'600.- d'équipements et CHF 400.- pour le remplacement du matériel informatique, soit au total CHF 22'000.- d'investissements amortis sur un seul exercice. La marge brute d'autofinancement a donc été de CHF 27'000.- en 2025, en forte progression par rapport aux CHF -2'000.- de 2024.

Ce résultat positif doit cependant tenir compte de la dépendance aux dons. En effet, sans ces apports, La Coquille aurait enregistré un déficit d'environ CHF 23'600.-. L'amélioration de la solidité financière de l'Association suppose donc un bénéfice accru de l'hébergement afin que les dons ne soient plus indispensables pour l'équilibrage du compte de résultats.

À fin août 2025 La Coquille a octroyé aux co-gérantes l'indemnisation de leur solde respectif d'heures supplémentaires au 30 juin 2025.

BILANS DE L'ASSOCIATION LA COQUILLE,  
LA CHAUX-DE-FONDS, AU 31 DÉCEMBRE 2025

<b>ACTIFS</b>		
<i>Mobilisé</i>	<b>2025</b>	<b>2024</b>
Caisse	2'369.70	250.20
Compte PostFinance CH19 0900 0000 1746 6557 0	28'276.50	18'920.49
Compte BCN CH20 0076 6000 1002 7133 7	127.53	212.03
Débiteurs	-	-
Allocations familiales payées d'avance	-	-
Factures à encaisser	2'110.00	2'789.76
Du croire sur débiteurs douteux	-	-
Actifs transitoires	745.31	-
	<b>33'629.04</b>	<b>22'172.48</b>
<i>Immobilisé</i>	<b>2025</b>	<b>2024</b>
Participations	1'000.00	1'000.00
Mobilier	1'027.60	1'027.60
	<b>2'027.60</b>	<b>2'027.60</b>
<b>Total des actifs</b>	<b>35'656.64</b>	<b>24'200.08</b>
<b>PASSIFS</b>		
<i>Exigible à court et moyen terme</i>	<b>2025</b>	<b>2024</b>
Créanciers fournisseurs	3'222.45	2'515.75
Créanciers fête	-	-
Créances AVS/AI/AC	4'447.74	2'579.02
Créances LPP	590.87	950.82
Créances LAA & APG maladie	2'497.32	1'260.94
Charges immeuble	2'558.55	2'355.65
Autres créanciers	833.08	-
Passifs transitoires	-	-
Taxes de séjour à créditer à l'État	1'178.60	181.66
Passifs transitoires	710.00	-
Marché de printemps	893.99	886.73
	<b>16'932.60</b>	<b>10'730.57</b>
<i>Fonds propres</i>	<b>2025</b>	<b>2024</b>
Capital	13'469.51	17'936.61
Excédents de recettes reportées	-	-
Excédents de recettes / charges de l'exercice	5'254.53	-4'467.10
	<b>18'724.04</b>	<b>13'469.51</b>
	<b>35'656.64</b>	<b>24'200.08</b>

# BILAN

Le rapport des vérificateurs·trices des comptes est disponible sur demande.

COMPTES DE RESULTAT DE L'ASSOCIATION LA COQUILLE,  
LA CHAUX-DE-FONDS, EXERCICES 2024 ET 2025

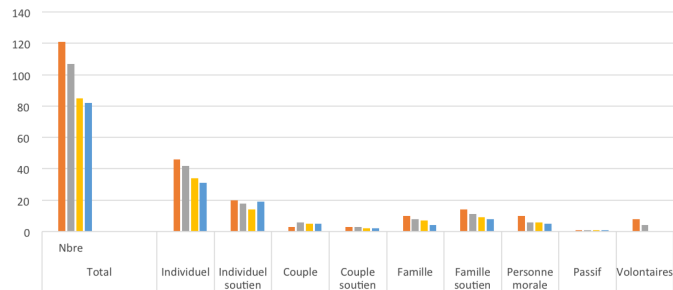
<b>PRODUITS D'EXPLOITATION</b>		
	<b>2025</b>	<b>2024</b>
Cotisations	3'550.00	3'950.00
Subventions	18'000.00	18'000.00
Hébergement	138'998.60	70'801.70
Loyers	7'110.00	3'020.00
Manifestations	475.59	-108.90
<b>Total des produits</b>	<b>168'134.19</b>	<b>95'662.80</b>
<b>CHARGES D'EXPLOITATION</b>		
	<b>2025</b>	<b>2024</b>
Charges relatives au personnel	-105'722.32	-91'963.34
Frais généraux	-6'332.11	-4'017.11
Frais d'équipement	-21'624.44	-2'568.30
Frais informatiques	-3'078.00	-766.65
Télécommunications	-1'308.25	-1'273.00
Loyers	-33'394.53	-27'005.00
Charges accessoires	-10'206.75	-12'698.25
Frais d'accueil et d'entretien	-3'082.62	-2'505.10
Frais booking	-2'938.40	-
Activités d'animation	-513.40	-200.00
<b>Total des charges</b>	<b>-188'200.82</b>	<b>-142'996.75</b>
<b>PRODUITS ET CHARGES FINANCIERS</b>		
	<b>2025</b>	<b>2024</b>
Produits et charges financiers	-3'548.81	606.65
	<b>-3'548.81</b>	<b>606.65</b>
<b>RESULTAT</b>		
	<b>2025</b>	<b>2024</b>
<b>Résultat avant comptabilisation des dons</b>	<b>-23'615.44</b>	<b>-46'727.30</b>
Dons, actions financières et mécénat	28'869.97	42'260.10
<b>Résultat net après comptabilisation des dons</b>	<b>5'254.53</b>	<b>-4'467.20</b>

# MEMBRES

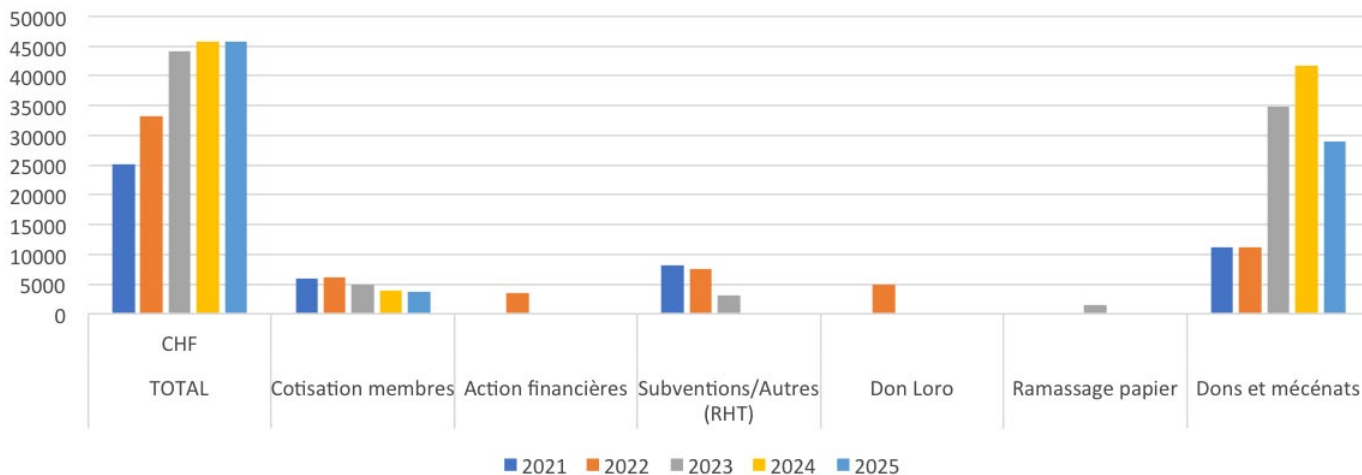
Au 31 décembre 2025, l'Association La Coquille comptait 82 membres :

- 50 à titre individuel ;
- 14 en tant que couples ;
- 12 en tant que famille ;
- 5 personnes morales ;
- 1 membre passif.

Membres selon type, déc 2023 tot 107, déc 2024 tot 85



## Cotisations, actions financières, subventions, dons et mécénats



# REMERCIEMENTS

Nous remercions de tout cœur les institutions, entreprises et personnes qui ont soutenu La Coquille en 2025, lui permettant de continuer d'exister, d'offrir à nos hôtes des conditions d'accueil agréables à des coûts raisonnables ainsi que de proposer des animations intéressantes et attractives.

### **LES PARTENAIRES INSTITUTIONNELS**

- Ville de La Chaux-de-Fonds, Conseil communal
- Fondation en faveur des adultes en difficultés sociales (FADS)
- Fondation neuchâteloise pour la coordination de l'action sociale (FAS)
- Ville de La Chaux-de-Fonds, Service de la jeunesse
- Ville de La Chaux-de-Fonds, Service des espaces publics
- Tourisme neuchâtelois

### **LES DONATRICES ET DONATEURS PRIVÉ·E·S, LES ENTREPRISES DONATRICES, EN PARTICULIER**

- M. François Pasquier
- Association bon pied bon art à La Chaux-de-Fonds
- La loge féminine Tanit à La Chaux-de-Fonds
- Banque Piguët Galland & Cie SA à Genève et Lausanne

- Centre médico-dentaire Guyot & associés à La Chaux-de-Fonds
- Concepto Watch Factory SA à La Chaux-de-Fonds
- Insulae SA à La Chaux-de-Fonds
- Immobilière Suisse SA, Agence générale Montagnes et Vallées NE à La Chaux-de-Fonds
- S. Facchinetti SA à Neuchâtel
- Et les nombreux membres et hôtes pour leurs dons d'un total de 1'780.- frs

### **LES BAILLERESSES**

- Fondation La Maison de La Coquille
- Coopérative André Corswant

### **LES MEMBRES DE L'ASSOCIATION LES BÉNÉVOLES**

LA COQUILLE EST CE LIEU OÙ, PENDANT UN VOYAGE TOURISTIQUE, ON PEUT SE REPOSER DANS UN ENDROIT ACCUEILLANT ET CHALEUREUX. LA COQUILLE EST AUSSI CET ENDROIT OÙ, EN TANT QU'ARTISTE, ON PEUT SE RESSOURCER LORS D'UN SÉJOUR CULTUREL ET LA COQUILLE EST ENCORE CE REFUGE APAISANT LORSQUE LA VIE DEVIENT COMPLIQUÉE, POUR DES RAISONS FINANCIÈRES OU DES CONFLITS FAMILIAUX. LA CONVIVIALITÉ ET LE MÉLANGE DES SITUATIONS DIFFÉRENTES EN FONT UN MODÈLE D'INTÉGRATION ET DE VIVRE ENSEMBLE. PAR SON ADAPTABILITÉ ET SA FLEXIBILITÉ D'ACCUEIL, LA COQUILLE COMPLÈTE L'OFFRE PROPOSÉE PAR D'AUTRES STRUCTURES INSTITUTIONNELLES ET PERMET AINSI D'ÉTENDRE LE FILET SOCIAL DANS NOTRE VILLE ET AU NIVEAU DU CANTON.



### **Association La Coquille**

rue du 1er-Mars 14, 2300 La Chaux-de-Fonds

+41 (0) 32 968 51 57 / [association@lacoquille.ch](mailto:association@lacoquille.ch)

Compte pour dons: CH19 0900 0000 1746 6557 0

BIC: POFICHBEXXX

[lacoquille.ch](http://lacoquille.ch)